

#### 000 ЭЛКО ЭП РУС

4-я Тверская-Ямская 33/39 125047 Москва, Россия Тел: +7 (499) 978 76 41 эл. почта: elko@elkoep.ru, www.elkoep.ru

Тел · +38 044 351 13 61

ЭЛКО ЭП УКРАИНА пер. Электриков 3 04071 г. Киев, Украина эл. почта: info@elkoep.com.ua, www.elkoep.ua 02-69/2017 Rev.: 8

## LARA Intercom

## Перед началом эксплуатации

Поздравляем Вас с покупкой нашего устройства LARA Intercom.

Руководство входит в комплектацию изделия и предназначено для помощи в установке и эксплуатации устройства. Выполняйте установку только после того, как тщательно ознакомитесь с данной инструкцией и функциями устройства. Надежность работы устройства зависит от способа транспортировки и хранения устройства. Если Вы заметили признаки повреждения, деформации, неисправности, недоукомплектованность, не устанавливайте устройство и верните его продавцу. Нерабочее устройство и его компоненты должны быть утилизированы как электронные отходы. Перед началом установки убедитесь, что подключенные провода не находятся под напряжением. При монтаже и обслуживании соблюдайте правила техники безопасности при работе с электрооборудованием. Для успешной установки, вам потребуются: LARA Intercom, динамики, РоЕ источник питания, UTP кабель с разъемами RJ45, кабель к динамикам, компьютер с приложением LARA Configurator. Во избежание поражения электрическим током, проводите подключение только с безопасно малым напряжением (SELV). Это источники питания РоЕ и сети LAN. Другие источники питания (ELV) и сети WAN с напряжением TNV к изделию не подключайте.

LARA

П

ELEO

Внимание: Некоторые порты LAN и WAN используют одни и те же разъемы RJ45, поэтому соблюдайте осторожность при подключении изделия.

## Характеристика

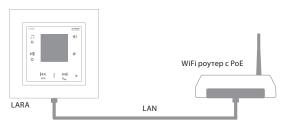
- LARA Intercom предлагает 5 функций и расширяет возможности устройства LARA Radio – аудио плеера и интернет радио в размере выключателя и дизайне LOGUS90.
- LARA Intercom объединяет функции Видеотелефона и Интеркома.
- Функция Видеотелефон обеспечивает голосовую связь между LARA и дверным видеотелефоном-домофоном (IP interkom), т.е. с гостем перед дверью. В рамках этой функции на дисплей LARA передается изображение с камеры домофона, что повышает безопасность и комфорт для пользователя.
- LARA Intercom оснащено цветным OLED дисплеем размером 1.5", которого вполне достаточно для отображения видео с камеры домофона. Также на дисплее отображается основная информация о проигрываемой музыке, меню управления, настройки и пр.).
- Функции Interkom можно использовать для связи с членами семьи во всем доме (двусторонняя голосовая коммуникация между отдельными устройствами LARA).
- Также LARA Interkom предлагает функции, которые поддерживаются и в LARA Radio - воспроизведение стрима до 40 сохраненных интернет-радиостанций. Выбрать их можно из тысяч станций со всего мира.
- LARA Intercom способно воспроизводить музыку из внешнего источника, которым может служить смартфон или напр. МРЗ плеер. Такое внешнее устройство подключается к аудио входу через 3.5mm stereo jack, который находится в нижней части передней панели.
- LARA Intercom проигрывает аудио файлы из центрального хранилища данных, на которое настроен Logitech Media Server. Эти функции LARA можно использовать в комплексной системе iNELS или как полностью независимое устройство. При использовании в системе iNELS управление осуществляется с помощью приложения іНС.
- Управление осуществляется 6-ю сенсорными кнопками на передней панели приложения LARA DIO. Основные настройки (подключение, язык, аудио) проводятся посредством кнопок и простого меню на дисплее устройства. Другие настройки (выбор станций, соединение с сервером, обновление ПО и пр.) проводятся с помощью компьютера и ПО LARA Configurator.
- LARA Intercom имеет встроенный усилитель с мощностью 2 x 10 W, что облегчает монтаж устройства в тех помещениях, где данной мощности вполне хватает. LARA подойдет для установки в кухне, зале ожидания, офисе, рецепции,
- LARA запитывается от PoE с макс. напряжением 27 V DC / 1000 mA. Для коммуникации и электропитания используется всего один кабель (UTP), что очень
- Для LARA выпускается целая серия аксессуаров для питания (РоЕ адаптеры, PoE switch), динамики (в рамку, в потолок, на стену), кабели, монтажные коробки и пр.
- Соответствует стандартам IEEE 802.3u (100BASE-Tx).
- Автоматическая детекция отключения Ethernet кабеля MDIX.

# Варианты LARA

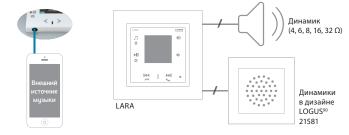
	Радио	Музыка	Видеотелефон	Interkom	Аудиозона
LARA Radio			<b>*</b> **		<\)»
LARA Intercom					

#### Легкая установка в 3 шага

1. Соедините LARA и switch



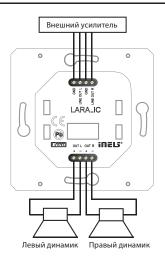
2. Подключение динамиков к LARA



3. Настройка LARA посредством LARA Configurator



## Схема подключения



	LARA Intercom			
Интернет - radio				
Форматы передачи данных:				
	mp3, ogg, acc			
Управление / настройки				
Передняя панель:	сенсорные емкостные кнопки			
Коммуникация ethernet:	через ПК настройка			
	SW LARA Configurator			
Кнопка RESET:	перезапуск			
	(возврат к заводским настройкам)			
Интерфейс ethernet				
Коммуникационный интерфейс:	10 / 100 Mbps			
Соединительный коннектор:	RJ45			
Макс. длина кабеля UTP с				
питанием:	50 м			
Дисплей				
Тип:	цветной OLED			
Разрешение:	128 х 128 точек			
Видимая область:	26 х 26 мм			
Параметры питания				
Питание:	PoE 24 V DC (макс. 27 V DC) / 1.25 A			
Мин. мощность:	1.4 W			
Макс. мощность:	26W (пиковая мощность муз. выхода)			
Параметры усилителя				
Усилитель:	стерео класс D с цифровым упр-ем выходом			
Макс. мощность усилителя:	2 x10 W/8 Ω			
Входы / выходы				
Микрофон:	да			
Аудио вход:	3.5 stereo jack			
Аудио выход 1:	клеммы LINE OUT			
	(для внешнего усилителя)*			
Аудио выход 2:	клеммыOUT L /OUT R			
	(вход для динамиков с вн. услилителем)			
Подключение				
Клеммы:	0.5 - 1 мм² (аудио выходы)			
Другие данные				
Рабочая температура:	0 + 55 °C			
Степень защиты:	IP20			
Категория перенапряжения:	II.			
Степень загрязнения:	2			
Установка:	в монтажную коробку			
Размеры:				
Рамка (пластик):	85 x 85 x 46 mm			
(металл, стекло, дерево, камень):	94 х 94 х 46 мм			
Bec:	87 Гр (рамка пластиковая)			

<sup>\*</sup> Кабель от клемм LINE OUT должен быть экранирован, макс. длина не должна превышать

#### Установка устройства

## Требования к месту установки:

- Не устанавливайте изделие в местах с повышенной температурой и влажностью.
- Поместите изделие в место, где оно может быть подключено к сети Ethernet. Ethernet кабель с PoE питанием должен проходить по кратчайшему расстоянию между LARA и PoE с целью уменьшения потерь напряжения питания по мере удаленности. Используйте всегда качественный фирменный кабель и концовки.
- Никогда не устанавливайте устройство без монтажной коробки (напр. непосредственно в гипсокартонную стену).
- Места размещения отдельных элементов изделия должны быть определены еще до самой установки (до начала сверления и резки стен под монтажные коробки).

PoE (Power over Ethernet) - питание по сетевому кабелю передачи данных без необходимости подвода напряжения питания к устройству отдельным кабе-

#### Инструкция по установке и монтажу:

Заднюю часть устройства LARA установите в монтажную коробку KU. Рекомендуем коробки, которые позволяют устанавливать устройства с большой глубиной.

К клеммам OUT L +/- OUT R +/- подключите кабели от динамиков. К клеммам LINE OUT L, LINE OUT R, GND можно подключить внешний усилитель. В коннектор RJ45 вставьте eternet кабель.

Устройство закрепите винтами в монтажной коробке. Верхнюю часть устройства установите в рамку LOGUS90. Верхнюю часть с рамкой соедините с нижней частью. Соединяйте обе части аккуратно, чтобы не повредить соединительные коннекторы.

Другой конец ethernet кабеля подсоедините к PoE switch или через PoE адаптер к Wi-Fi роутеру. При подключении питания на экране отобразится системная информация, и потом через 5 секунд главный экран проигрывателя.

#### Мощность динамиков, аудиокабели

динамики	мощность(W)	
2x 4 Ω	2x 16W	
2x 6 Ω	2x 13W	
2x 8 Ω	2x 10W	
2x 16 Ω	2x 5W	
2x 32 Ω	2x 2.5W	

При монтаже динамиков используйте качественные аудиокабели с мин. сечением 0.5 мм и максимальной длиной 30 м. Желательно, чтобы для правого и левого каналов длина кабелей была одинаковой.

LARA - можете монтировать на стену или в потолок.



- Потолочный динамик
- Настенный динамик
- Коробка на повехность
- Монтажная коробка

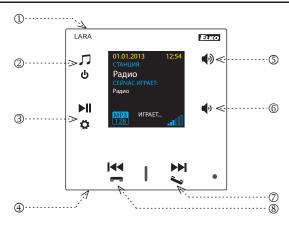
## Изображения на основном экране дисплея



- 1. Дата
- 2. Свое название радио- станции
- 3. Название станции из интернета
- 4. Bit Rate\*
- 5. Время
- 6. Громкость
- 7. Действие

\* Отображение качества передачи (количество данных (бит) в единицу времени, используемое для передачи аудио потока). Например, битрейт 128 kbps расшифровывается как 128 килобит в секунду и означает, что для кодирования одной секунды звука используется 128 тысяч бит (1 байт = 8 бит).

Описание проигрывателя LARA Intercom



- 1. Скрытая кнопка RESTART отверстие в верхней части корпуса: для нажатия используйте тонкий предмет напр. канцелярскую скрепку
- Краткое нажатие: переключение между Радио,
  Входом АUX и Аудио зоной
  Долгое нажатие: выключение устройства
- 3. Краткое нажатие: PLAY / PAUSE Долгое нажатие: вход в настройки
- 4. Коннектор для подключения внешнего источника музыки для Входа AUX
- 5. Краткое нажатие:
- увеличение громкости
- переход между строками вверх

- 6. Краткое нажатие
  - уменьшение громкости
  - переход между строками вниз
- 7. Краткое нажатие (во время разговора) открытие эл. замка двери

Долгое нажатие - вызов - Вкл. / Выкл. Interkom

- 7. / 8. Краткое нажатие
  - движение по списку радио-станций
  - движение по списку радио-станции - движение по списку треков в Аудио зоне
  - прокрутка списка Interkom

## Управление с помощью приложения LARA Dio

LARA Radio (Intercom) можно управлять посредством приложения:

#### LARA Dio iOS:

https://itunes.apple.com/us/app/lara-dio/id1173795972?l=cs&ls=1&mt=8

#### LARA Dio Android:

 $https://play.google.com/store/apps/details?id=cz.\\ elkoep.laradio$ 



#### **Управление**



Длительное нажатие



Краткое нажатие



Многократное нажатие

## Воспроизведение

## Переключение между Радио, Входом AUX и Аудио зоной:



Переключение между режимами осуществляется кратким нажатием.

#### Радио:



- 1. PLAY / PAUSE
- 2. Перемещение по списку радио-станций

# Вход AUX:



Вход AUX IN служит для подключения внешних аудио устройств.

Подключение через jack konektor 3.5mm. В этом режиме LARA работает как аудиоусилитель.

При активации входа громкость на LARA устанавливается на 100%.

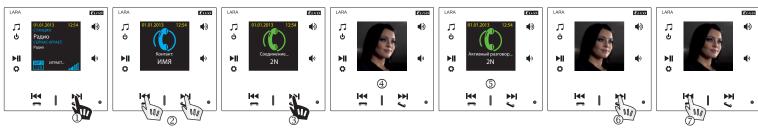
Управление можете осуществлять на подключенном внешнем устройстве.

# Аудио зона:



- 1. PLAY / PAUSE
- 2. Переключение музыкальных треков

#### 1. Вызов LARA - дверной домофон с камерой / без камеры





- ① Включение интеркома
- ② Переключение между контактами
- ③ Вызов
- ④ Изображение при включении камеры на домофоне
- Изображение при отключенной камере
- ⑥ Открытие эл. замка двери (во время разговора)
- Завершение разговора
- ® Изображение при завершении разговора

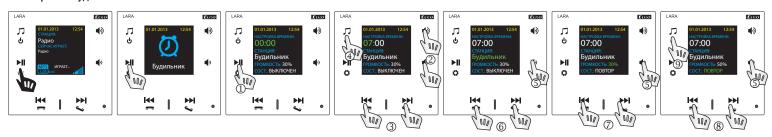
### 2. Вызов LARA - LARA



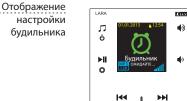
- Включение интеркома
- ② Переключение между контактами
- ③ Вызов
- ④ Изображение на вызывающем устройстве LARA
- ⑤ Изображение на вызываемом устройстве LARA
- © Ответить на вызов
- Отклонить / завершить разговор

## Рабочие конфигурации устройства

# 1. Настройка будильника



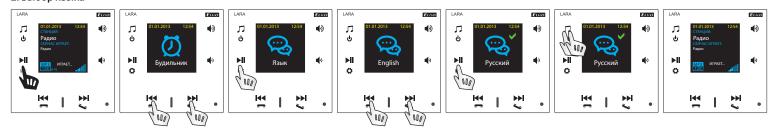




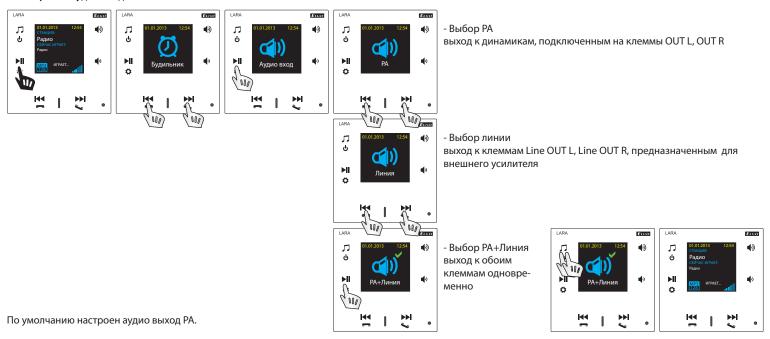
Выключить звуковой сигнал будильника можно нажатием на любую кнопку.

- ① Открыть настройки.
- ② Настройка значений: часы / минуты.
- ③ Переключение: часы / минуты.
- ④ Сохранение настроенного времени.
- ⑤ Смещение на строку ниже.
- © Выбор: Будильник / радио станция.
- ⑤ / ⑦ Уменьшение / увеличение.
- ⑤ / ⑧ Включен 1x / Повтор (каждый день) / Выключен.
- © Одно нажатие на уровень выше, два нажатия возврат к основному изображению

# 2. Выбор языка



#### 3. Настройка аудио входа



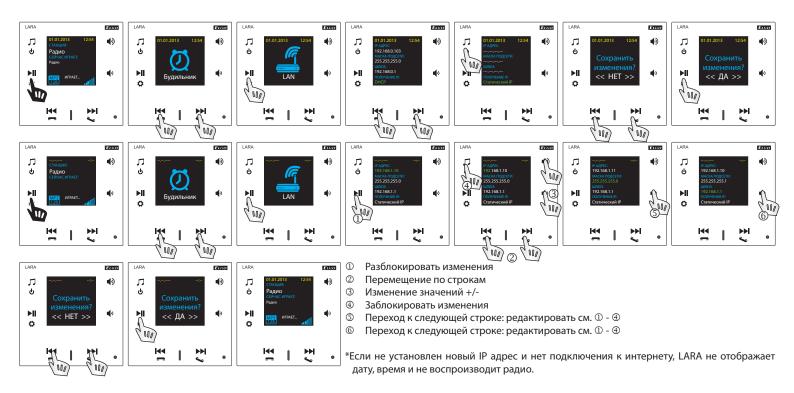
#### 4. Настройки сети

LARA имеет стандартный DHCP, IP назначается сам автоматически из сетевого диапазона Вашего DHCP сервера.

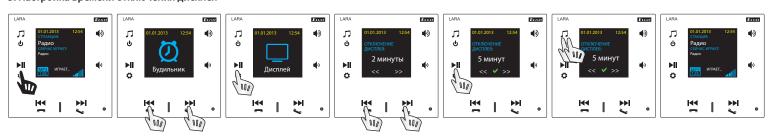
Если Вы выберите "Статический IP", произойдет автоматический рестарт LARA Intercom и отобразится главный экран.\* Потом в LAN можно будет настроить:

- IP адрес для задания адреса в точечно-десятичной системе счисления (статический адрес по умолчанию IP: 192.168.1.10).
- Маска подсети определяет размер сети. Обычно для маски подсети используется значение 255.255.255.0.
- Шлюз настройка по умолчанию шлюза местной сети (текущая настройка 1.1).

После окончания настроек произойдет автоматический рестарт LARA Intercom и отобразится главный экран. Настройка статического IP адреса:

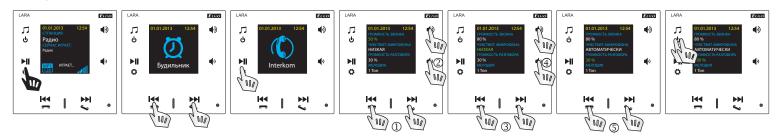


## 5. Настройка времени отключения дисплея



Время свечения дисплея на устройстве (10с, 20с, 30с, 1мин, 2мин, 5мин). По истечению этого времени дисплей погаснет. Вновь активируйте его любой кнопкой.

## 6. Настройки Interkom



- ① Изменение числовых значений до +/-
- ② Переход к следующей строке
- ③ Изменение настроек
- ④ Переход к следующей строке
- Узменение числовых значений до +/-

#### 7. Регулировка музыкального режима - Эквалайзер



① Выбор музыкального режима: Normal, Rock, Bass and Perfect

## 8. Reset (перезапуск устройства, возврат к заводским настройкам)



Через меню настроек выберите "Заводские настройки": установите IP адрес из диапазона DHCP и заводские настройки станций будут обновлены.

# Конфигурация устройства LARA Intercom

Конфигурация устройства LARA Intercom посредством приложения LARA Configurator:

Проводится с помощью приложения LARA Configurator посредством ethernet подключения. Кофигурационное приложение можно скачать бесплатно с web страницы:

#### https://www.elkoep.com/-lara-intercom-

С помощью приложения LARA Configurator можно:

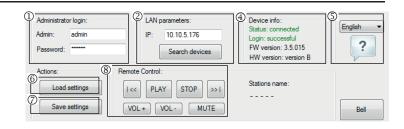
- настроить данные доступа
- настроить параметры сетевого подключения
- настроить параметры для автоматической синхронизации времени
- редактировать список интернет-радиостанций
- включить функции ввода DLNA и AUX
- обновить прошивку устройства LARA Intercom
- дистанционно управлять устройством LARA Intercom
- настроить intercom
- настроить эквалайзер

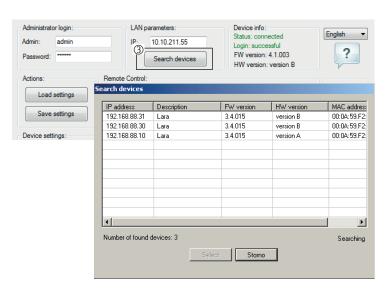
Конфигурационное приложение общается с LARA Intercom посредством Ethernet. Приложение может работать без установки в операционных системах Microsoft Windows XP, Windows 7, Windows 8 a Windows 10. Условием для запуска приложения является поддержка Microsoft .NET Framework 4 или его возможная инсталляция. Альтернативой конфигурации ПО является веб-интерфейс, который является копией конфигуратора.

Запустите LARA Configurator на ПК, подключенном к той же сети, что и LARA Intercom.

#### Потом кликните на:

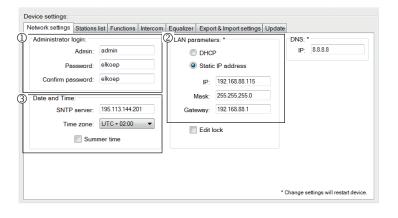
- ② LAN параметры: в диалоговое окно впишите IP адрес подключенного LARA Intercom. IP адрес можно устройства найти используя функцию "Поиск устройств".
- ③ Функция "Поиск устройств" в течение нескольких секунд найдет все подключенные устройства LARA в сети. В диалоговом окне "Поиск устройств в сети LAN" появится список всех найденных устройств. Выделением нужного устройства и нажатием кнопки "Выбрать" конфигуратор готов к загрузке настроек устройства с выбранным IP адресом.
- ⑤ Информация об устройстве: информация об устройстве и программе, включая гиперссылки на руководство и описание изделия.





- © Загрузка настроек: кнопка "Загрузить настройки" служит для загрузки всех настроек, сохраненных в устройстве LARA Intercom. Загрузки выполняются в случае успешного соединения и входа.
- ② Сохранить настройки: кнопка "Сохранить настройки" служит для сохранения настроек к устройству LARA Intercom.
- ® Дистанционное управление: с помощью "Дистанционное управление" в приложении LARA Configurator можно просто и быстро открыть нужную функцию устройства.

## Настройки устройства / Сетевые настройки



- Вход администратора: Для изменения данных входа впишите в текстовое поле новые данные. Подтвердите пароль.
- ② LAN параметры: Для изменения параметров сетевого соединения выберите "DHCP" (автоматическое назначение IP адреса DHCP сервером) или "Статический IP адрес".
  - В случае выбора статического IP адреса впишите в текстовое поле выбранный адрес, маску подсети и шлюз по умолчанию.
  - Адрес IP: задайте новый IP адрес устройства в десятичном формате разделенном точками (по умолчанию: 192.168.1.10).
  - Маска подсети : значение по умолчанию 255.255.25.0.
- Шлюз: настройки шлюза местной сети.
- ③ Дата и время: IP адрес временного сервера преднастроен на заводе.
  - SNTP сервер: в случае необходимости задайте IP адрес другого временного сервера, поддерживающего протокол SNTP (адрес SNTP сервера можно скопировать с http://www.presnycas.org/casove-servery.html).
  - Часовой пояс: выберите часовой пояс в месте установки устройства LARA Intercom для корректного отображения времени.
  - Перевод времени с зимнего на летнее можно провести на управляющем элементе "Летнее время".

#### Настройки устройства / Список станций

Закладка "Список станций" служит для управления полным списком интернетрадиостанций, сохраненных в устройстве LARA Intercom. В LARA Intercom уже преднастроено несколько станций, которые можно легко отредактировать.

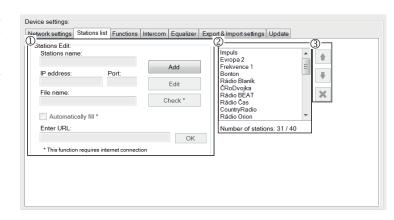
- ① Редактирование станций\*: В разделе "Редактирование станций" можно посредством соотвествующих кнопок добавлять или редактировать станции в списке.
- ② Список станций: В списке можно сохранить до 40 станций. LARA Intercom в современной версии поддерживает потоки формата SHOUT и ICE с аудио форматом MP3, AAC и OGG, которые используются во всех интернет-передачах.
- ③ Управляющие элементы: При успешной загрузке станций, вместе с общими настройками можно посмотреть список потоков и изменить их порядок. Для сортировки и удаления элементов из списка, используйте соответствующие элементы управления в правой стороне списка.\* Для добавления новой станции необходимо знать ее исходный адрес:
- http://www.jmenoserveru.cz:cisloportu/название файла
- http://135.111.258.333:8000/название файла
- http://www.jmenoserveru.cz:8000/название файла
- http://www.jmenoserveru.cz:8000
- http://135.111.258.333:8000
- http://www.jmenoserveru.cz/название файла

Добавление новой радио-станции: нажатием кнопки "Добавить" задайте параметры потока в соотвествующее поле:

#### Ручной ввод:

- Название станции: название станции, отображенной на OLED дисплее.
- IP адрес: Адрес сервера, транслирующего поток. Адрес задается в десятичном формате разделенном точками. В случае адресов с именем домена (www. jmenoserveru.cz) используйте автозаполнение (см.ниже).
- Номер порта: указывается в виде числа в десятичном формате. (пример 1: www.jmenoserveru.cz:8000/hudba.mp3 номер порта = 8000). Если в адресе не указан номер порта, задайте номер порта 80 (пример 2: www.jmenoserveru.cz/hudba.mp3 номер порта = 80).
- Название файла: Параметр для сохранения названия станции. (пример 3: www. jmenoserveru.cz:8000/hudba.mp3 название станции = hudba.mp3) (пример 4: www.jmenoserveru.cz:8000 название файла не задается).
- При задании всех выбранных станций, сохраните их в списке кнопкой "Сохранить".

Примечание: Если имя файла имеет расширение \*.m3u, то это не адрес музыкального потока и не адрес плей-листа, который содержит адрес (или несколько адресов) в музыкальном потоке. В этом случае используйте опции автоматического заполнения.



#### Автозаполнение:

Для большинства адресов можно использовать функцию автозаполнения со следующей процедурой:

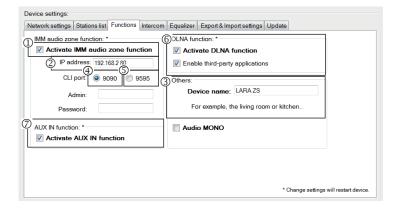
- Задайте любое название станции.
- Включите "Автозаполнение", а затем вставьте адрес и для подтверждения нажмите "ОК".
- Информационное сообщение уведомит Вас об автоматической обработке ссылки.
- Сохраните станцию в списке с помощью кнопки "Сохранить".

**Примечание**: Функция автозаполнения требует активации подключения к интернету.

#### Важное примечание:

Подготовленный список станций сохраните в устройстве вместе с настройками с помощью кнопки "Сохранить". До этого момента список обрабатывается и сохраняется только в памяти ПО.

## Настройки устройства / Функции



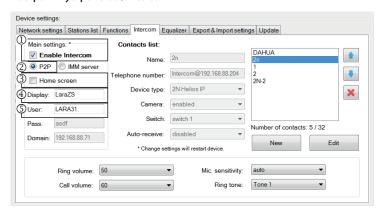
Функции iMM аудио зоны: используется для уже установленной системы iNELS, где LARA проигрыватель выполняет функцию аудио зоны.

Прим.: iMM сервер служит для соединения практически всех технологий в доме с системой интеллектуального управления iNELS BUS System.

- Функция iMM аудио зона: Управляющим элементом можно активировать и деактивировать функции iMM аудио зоны.
- IP адрес: Задайте IP адрес iMM сервера в десятичном формате, разделенном точками.
- ③ Название устройства: Отображается в среде іММ и при поиске устройств в сети.
- ④ Для: IMM SERVER, NAS SYNLOGY
- ⑤ Для: NAS ZYXEL
- Функция DLNA служит в основном для воспроизведения с использованием мобильного приложения LARA DIO
- выбор функции приложения третьих сторон позволяет использовать воспроизведение DLNA даже с другими приложениями
- 🗇 Функция AUX IN позволяет вход через AUX

После каждого изменения настроенных функций выполняйте рестарт (перезапуск) устройства.

#### Настройки устройства / Intercom - P2P

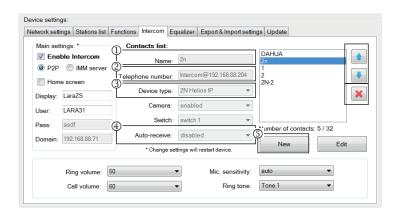


P2P - Функция Interkom служит для вызовов непосредственно между устройствами посредством технологии VOIP (передача голоса по интернет-протоколу). Устройство LARA Interkom позволяет настроить 32 контакта для вызовов (Настроенный список).

Установить связь можно между двумя устройствами LARA Intercom или между LARA Interkom и дверным домофоном, а также между LARA Interkom и VOIP телефоном, поддерживающем вызовы P2P.

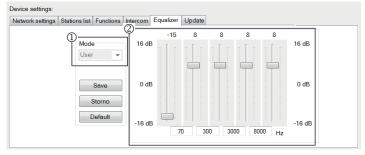
## Настройка вызовов P2P LARA - LARA:

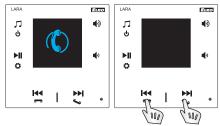
- ① Главные настройки: Выбрать Interkom.
- ② Настройка типа вызова на Р2Р.
- ③ Главный экран: Настройки экрана Intercom на главном экране (по желанию).
- ④ Имя, которое отображается при входящем вызове.
- © Имя пользователя LARA для вызовов Р2Р.



## Настройки контактов P2P LARA - LARA:

- ① Имя: Введите имя контакта.
- ② Телефонный номер: Задайте телефонный номер в формате пользователь@ IpAдрес.
- ③ Тип устройства: выберите неиспользуемое (одно имя для SIP).
- Авто-прием: запрещено (выбор в LARA interkom может быть принят автоматически через 3c).
- © Сохранить: Сохранение контакта в списке.
- 🖹: Изменение позиции контакта в списке.
- ■: Возможность удаления контакта из списка.



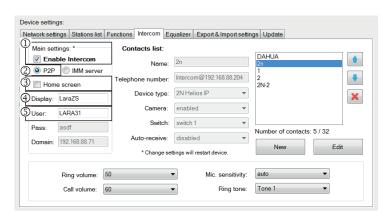


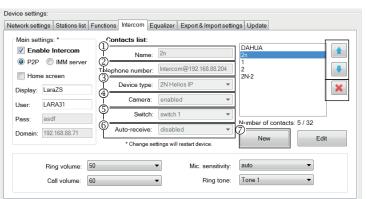
## Рекомендации:

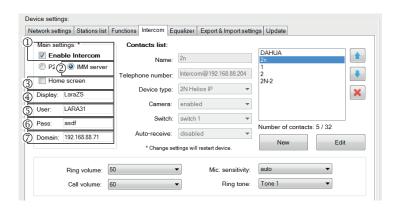
Чтобы улучшить звук для вызовов LARA-LARA, настройте меню эквалайзера для обоих устройств LARA:

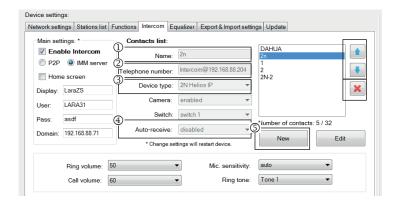
- ① Режим: User
- ② Отрегулируйте значения эквалайзера по образцу

В обоих устройствах LARA настройте в Меню Interkom ЧУВСТВИТЕЛЬНОСТЬ МИ-КРОФОНА на значения: НИЗКАЯ или СРЕДНЯЯ чувствительность.









#### Device settings: Network settings | Stations list | Functions | Intercom | Equalizer | Export & Import settings | Update Main settings: Contacts list: DAHUA ▼ Enable Intercom P2P IMM server 2 ephone number: Device type: 2N Helios ③ Display: LaraZS Camera: enabled LARA31 umber of contacts: 5 / 32 Auto-receive: disabled 192.168.88.71 Edit Mic. sensitivity: 50 auto Tone 1

#### Настройки вызовов P2P LARA - видеотелефон:

- ① Главные настройки: Выбрать Interkom.
- ② Настройка типа вызова на Р2Р.
- пастроика типа вызова на PZP.
  Главный экран: Настройки экрана Intercom на главном экране.
- ④ Имя, которое отображается при входящем вызове на устройстве, поддерживающем функцию (Имя дисплея VOIP телефон P2P).
- © Имя пользователя LARA для вызовов Р2Р.

## Настройки контактов P2P LARA - видеотелефон:

- Пия: Задайте имя контакта видеотелефона.
- ② Телефонный номер: Задайте телефонный номер в формате пользователь@ IpAдрес.
- ③ Тип устройства: выберите 2N Helios IP.
- ④ Камера: Выбор камеры (если позволяет intercom).
- © Переключатель: переключатель 1.
- ® Авто-прием: запрещено (выбор в LARA interkom может быть принят автоматически через 3с).
- ② Сохранить: Сохранение контакта в списке.
- : Изменение позиции контакта в списке.
- ■: Возможность удаления контакта из списка.

#### Настройки LARA Interkom - SIP server (iMM Server / Connection server)

iMM Server - Функция Interkom служит для связи между устройствами с помощью технологии VOIP через PBX ATC с поддержкой VOIP посредством протокола SIP.

- ① Главные настройки: Выбрать Interkom.
- ② Настройка типа вызовов на іММ сервер.
- ③ Главный экран: Настройки экрана Intercom на главном экране (по желанию).
- Дисплей: имя, которое отображается при входящем звонке на устройстве, поддерживающем функцию (Display name VOIP).
- ⑤ Пользователь: имя пользователя, созданное на iMM сервере или Connection сервере.
- © Пароль: Задайте пароль пользователя.
- Домен: IP адрес SIP сервера.

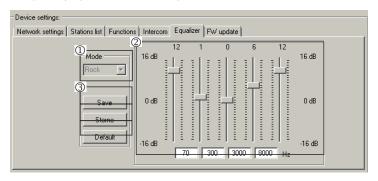
## Настройки контактов LARA:

- ① Имя: Задайте имя контакта
- ② Телефонный номер: Задайте имя пользователя, зарегистрированного на SIP сервере в формате пользователь@IpAдреcSipCepвepa
- ③ Тип устройства: выберите неиспользуемое (Одно имя для SIP, LARA)
- ④ Авто-прием: запрещено (выбор в LARA interkom может быть принят автоматически через 3c).
- ⑤ Сохранить: Сохранение контакта в списке.
- : Изменение позиции контакта в списке.
- ■: Возможность удаления контакта из списка.

# Настройки контактов SIP Server – дверной видеотелефон (домофон):

- ① Имя: Задайте имя контакта видеотелефона.
- ② Телефонный номер: Задайте телефонный номер в формате пользователь@ ІрАдресВидеотелефона
- ③ Тип устройства: выберите 2N Helios IP
- ④ Камера: Выбор камеры (если позволяет intercom)
- ⑤ Переключатель: Активация выбранного реле для открытия эл. замка двери
- ® Авто-прием: запрещено (выбор в LARA interkom может быть принят автоматически через 3с).
- 🗇 Сохранить: Сохранение контакта в списке.
- : Изменение позиции контакта в списке.
- Возможность удаления контакта из списка.

## Настройки устройства / Эквалайзер



LARA Interkom имеет 5-полосный эквалайзер с предустановленными режимами Normal, Rock, Bass и Perfect, с пользовательскими настройками режима "User" или выбором предустановленных режимов.

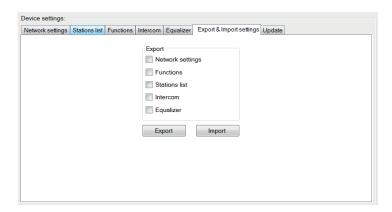
Редактирование музыкального режима:

- ① Выберите музыкальный режим
- ② Отрегулируйте полосы в нужных диапазонах
- ③ Сохранение настроек

Отмена: Отмена режима настройки

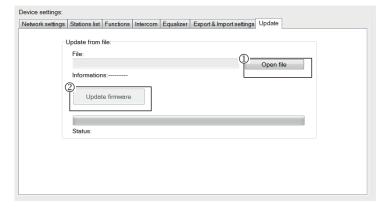
По умолчанию: вернуться в режим по умолчанию.

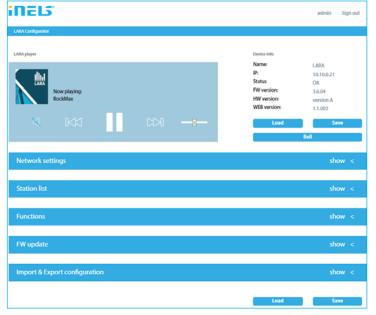
### Настройки устройства / Настройки экспорта и импорта



Настройки экспорта и импорта: с помощью этих функций вы можете легко создавать резервные копии и обновлять выбранные элементы - сетевые настройки, функции, список станций, домофон и эквалайзер. Созданная резервная копия в формате \* .lcf: резервные копии списков станций из старых прошивок не совместимы с этой системой.

## Настройки устройства / Обновление ПО (прошивки)





Для обновления ПО устройства LARA Intercom сначала необходимо скачать файл обновления с расширением "\*.lfw" по адресу

https://www.elkoep.com/-lara-intercom-

Для обновления необходимо загрузить файл с расширением st .lweb с того же адреса

- Ф Выбрать файл: Кнопкой "Выбрать файл" откройте диалоговое окно для поиска и выбора файла обновления. Открыв файл, можно ознакомиться с его содержанием. При правильном выборе файла отобразится номер версии прошивки.
- ② Обновить ПО: При нажатии кнопки начнется обновление, его процесс будет отображаться графически. Загрузка поврежденного или нерабочего файла остановит процесс и следующие шаги обновления. Для продолжения необходимо повторить попытку, используя правильный файл обновления.

Доступ для LARA через веб-интерфейс осуществляется заданием ее IP адреса и порта 61695 (напр.: 10.10.10.10.10.61695).

Примечание: Для настройки устройства LARA после обновления прошивки необходимо использовать ту же версию LARA Confi gurator, что и прошивки.

#### Питание / сетевые элементы

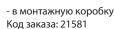


Питание РоЕ (РоЕ инжектор для питания по UTP кабелю, коннектор 2x RJ45) Код заказа: 5225



Динамики

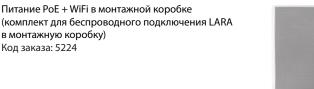
Динамик 2" 32 Ω







Питание PoE + WiFi (комплект для беспроводного подключения LARA) Код заказа: 5227





75023 CBR Динамик 5" 32 Ω Белый Слон. кость 75023 CMF Белый 75022 CBR Динамик 5" 16  $\Omega$ Слон, кость 75022 CMF 75021 CBR Динамик 5" 8  $\Omega$ Белый 75021 CMF Слон. кость





75106 CBR 2-полосный динамик 32 Ω Белый Белый 75105 CBR 2-полосный динамик 16 Ω 2-полосный динамик 8  $\Omega$ Белый 75104 CBR

- монтаж на стену или в потолок
- размеры (мм): 270 x 183 x 37



PoE switch 5 портов (для питания 5x LARA) Код заказа: 6605

Форма адаптера беспроводного устройства Ubiquiti AirGateway может не соответствовать источнику питания. В таком случае необходимо обеспечит соединение данных компонентов например



Плоский 2-полосный динамик 32  $\Omega$ 

Плоский 2-полосный динамик 16  $\Omega$ 

Плоский 2-полосный динамик 8  $\Omega$ 

Белый 75083 CBR Слон. кость 75083 СМР Белый 75082 CBR Слон. кость 75082 СМР Белый 75081 CBR Слон, кость 75081 СМЕ

- монтаж в потолок

- размеры (мм): 204 х 204 х 92

#### Совместимые дверные видеотелефоны







Производитель: 2N тип: Verso











Производитель: DAHUA тип: VTO2000a

## Проблемы и их решение

- Устройство не работает, дисплей не светится.
- Решение: Контроль напряжения питания. Проверьте подключение устройства к питанию, подключение коннектора RJ45 к устройству, подключение источника питания РоЕ к сети.
- Дисплей светится, радио не работает.

Решение: Контроль IP адреса сервера радио или его новая настройка.

Контроль сетевого соединения Ethernet. Отсоедините от проигрывателя ethernet коннектор RJ45 и снова подсоедините. Устройство при повторном подключении отобразит системную информацию. Если в течение 5-ти секунд не появится экран проигрывателя, возможно возникла проблема с сетевым соединением (проверьте настройки сети).

- Прерывистое воспроизведение, частая загрузка радио.
- Вероятная причина недостаточная скорость интернет соединения.
- Рестарт (перезапуск устройства).

Рестарт служит для повторного запуска без удаления настроенных данных. Проведите его кратким нажатием (менее 1c) кнопки RESET размещенной на корпусе устройства в состоянии, когда устройство подключено к питанию, либо отключением и повторным подключением LAN кабеля или РоЕ адаптера.

## Техническое обслуживание

Очистка передней панели и рамки производится сухой или слегка влажной тканью. Избегайте использования других чистящих средств.